

 **たすけてください 日本語ができません**
 Hindi ako gaanong nakakapagsalita ng Nihongo
 请帮助我 我不懂日语

 **わたしのかわりに 電話してください**
 Maaring pakitawagan ang tel. no. na ito
 请代我打电话

 **宝くじ 街に元気な。**
 あなたに夢を。 街に元気な。

作成/認定 NPO 法人ふじみの国際交流センター

City Hall ● 市役所 ● しゃくしょ
 Tel.

Embahada ● 大使館 ● たいしかん
 Tel.

Tel.119 Sunog/Sugat/Sakit
 火災/負傷/疾病
 けいさつ

Tel.110 Pulisya ● 警察 ● けいさつ

048-833-3296 Konsultasyon para sa mga dayuhan
 外国人総合相談センター埼玉
 がいこくじんのための そうだん まどぐち

みなさま これは外国人緊急カードです
 このカードの提示がありましたら力を貸してください

Emergency Card ● 紧急联络卡

フィリピン語 ● 中国語

Pangalan ● 姓名 ● なまえ
 M F

Wika ● 母語 ● ことば

Kapanganakan ● 出生年月日
 うまれた ひ . .

Bansa ● 出生国
 くに


Tirahan ● 家庭住址 ● じゅうしょ

Tel.

Blood Type ● 血型
 けつえきがた A B O AB

Passport No. ● 护照号码
 パスポート ばんごう

Residence Card No. ● 在留卡号码
 在留カード ばんごう

 **Kontakin lamang kung emergency ● 紧急时联络电话**
 ここにれんらくしてください

Pangalan ● 姓名 ● なまえ
 Tel.

Tel.

Tel.

Evacuation site ● 避难场所 ● ひなん ばしょ

Pakisulat sa Nihongo ● 请用日语填写

Kalusugan ● 我的身体状况
 わたしのからだ

Ospital ● 医院 ● びょういん
 Tel.

Allergies ● 过敏 ● アレルギー

Pangalan ng sakit ● 疾病名称 ● びょうきの なまえ
 Gamot ● 药 ● くすり